cකාළඹ මහජන පුස්තකාලය - ළමා අංශය PUBLIC LIBRARY - CHILDREN'S SECTION

}	අවසන් වන දිනය Date of Expiry	}
}	ටිකට් පත්වල අනු අංක Serial No. of Ticket	3
ත් රුගෙන යාම සඳහා අදුළ ටිකට් හ වෙමි. olar/resident within the City of ow books from the Children's	් පත් දෙකක් දෙන මෙන් ඉල්ලා සිටි f Colombo, hereby apply to the	ම්. පුස්තකාලයීය වපවස්ථා Public Library for two
	වයස Age	
පාසලේ නම Name of School	}	
	අත්සන/ Signatu	ıre
at the above application may be	trusted to use the Library carefu	ally to his/her
т пистрат — Ож		
	කොළඹ නාගටික සීමාව තුළ පදිං ත් රුගෙන යාම සඳහා අදළ ටිකට් හ වෙමි. olar/resident within the City of ow books from the Children's o conform. පාසලේ නම Name of School	විකර් පත්වල අනු අංක Serial No. of Ticket came ඔ නාගරික සීමාව තුළ පදිංචිකරුවක/ඉගෙන ගන්නා වූ ශිෂ්ෂත් රුගෙන යාම සඳහා අදළ ටිකට් පත් දෙකක් දෙන මෙන් ඉල්ලා සිටිහ වෙමි. colar/resident within the City of Colombo, hereby apply to the ow books from the Children's Lending Library, in accordance conform. Page Pinge නම Name of School අත්සන/Signatu and කිරීමට ඉහත සඳහන් අයදුම්කරු/කාරිය විශ්වාස කළ හැකි බව ය

ඇතුල්වීමේ ගාස්තු/Entrance fee

නගර සීමාව තුළ-රුපියල් 50.00 කි

City Limits – Rs. 50.00

නගර සීමාවෙන් පිටත- රුපියල් 100.00 කි

Out of City Limits - Rs. 100.00

පාසලත්,පදිංචියත් නගර සීමාවෙන් පිටත- රුපියල් 500.00 කි

Out of City Limits of School and Residence -Rs. 500.00

This side is for guarantor only

Applicant signs on the other side

ඇප**විම/**GUARANTEE

මෙහි පහත අත්සන් කරන පියා/මව/හාරකරු වන මම,මෙහි අනෙක් පිටුවෙහි සඳහන් බාහිර පාඨකයා විසින් නැති කරනු හෝ හානි සිදු කරනු හෝ යම් පොතක් වෙයි නම්,එහි වට්නාකම ඔහු/ඇය ගෙන් අය කර දීමට ද වනවස්ථා හා රෙගුලාසි අනුව ඔහුට/ඇයට ගෙවීමට සිදු වන සියලුම දඩ ඔහු/ඇය ගෙන් අය කර දීමට ද මෙයින් පොරොන්දු වෙමි.

I, the undersigned being the Father/Mother/Guardian hereby undertake to see that the borrower named overleaf pays the value of any book which shall be lost or damaged by him/her and that he/she pays all Fines incurred by him/her under Rules and Regulations.

සම්පුරණ නම Full Name	}		
ලිපිනය Address	}	අත්සන/ Signature	
Address	J	දිනය/ Date	

*ඇපවීම (මවුපියන්/භාරකරු නගර සීමාවෙන් පිටත පදිංචි වී සිටිනම්)

කොළඹ නගරය තුළ මාසික කුළිය රුපියල් 100.00 කට නොඅඩු ගෙයක අයිතිකරු/ පදිංචිකරු වී සිටින මෙති පහත අත්සන් කරන මම, මෙති අනෙක් පිටුවෙති සඳහන් බාහිර පාඨකයා විසින් නැති කරනු හෝ හානි සිදු කරනු හෝ යම් පොතක් වෙයි නම්,එහි වටිනාකම ඔහු/ඇය ගෙන් අය කර දීමට ද වනවස්ථා හා රෙගුලාසි අනුව ඔහුට/ඇයට ගෙවීමට සිදු වන සියලුම දඩ ඔහු/ඇය ගෙන් අය කර දීමට ද මෙයින් පොරොන්දු වෙමි.

*GUARANTEE (If the Parent/Guardian is residing outside the City limits)

I, the undersigned being a householder in the City of Colombo, owning/occupying a house the rent of which is not less than Rs.100.00 a month, hereby undertake to set that the borrower named overleaf pays the value of any book which is lost or damaged by him/her and that he/she pays all Fines incurred by him/her Rules and Regulations.

Name	}	අත්සන/ Signature
ලිපිනය		
Address	}	තම ඇපවීම අස් කර ගැනීම ඇපකරුට වුවමනා නම්, ඔහු විසින් එ බව පුස්තකාලයාධපතිට ලියවිල්ලකින් දැනුම් දිය
රක්ෂාව		යුතුය.එවිට එම ඇපකරු බැරකමකට අසුනොවී තිබේ නම්,
Occupation	n	පුස්තකාලයාධපති ඔහු/ඇය ඇපවීමෙන් නිදහස් කරනු ඇත.
		If the guarantor wishes to withdraw his guarantee he should give notice of it in writing to the librarian who
		will release him from the guarantee if the guarantor
	~	has not incurred any liability.
වනාපාරික/ග	රාජකාරි ලිපිනය official Address	·
Business/c	official Address \[\ldots \ldots	
		දිනය/ Date

*	සාමාජික	ායාගේ	මවුපිය	නේ/භාරෘ	ාරු න	න ර	සීමාවෙන්	පිටත	පදිංචි	වී	ඇත්නම්,	ඔහුගේ/	ඇයගේ	<u> </u>	පතුය	කොළඔ	නගර
සි	මාව තුළ	, මාසික	කුළිය	රුපියල්	100.00) කර) නොඅඩු	ගෙයක	පදිංචි	කර	ැවකු/අයිදි	බීකරුවකු	විසින් ද	ද සහතික	කරව	ා ගත යු	තු ය.

Telephone No.

If the Parent/Guardian of the borrower are residing outside the City limits the application should also be guaranteed By the householder occupying a house the rent of which is not less than Rs. 100.00 a month or by the owner of such a house in the City of Colombo.